

C`j Yf`NY]X`Yf`hf]i a d\]Yfh. '9]b`K Y[`ni a
C`ma d]Ug]Y[`]b`DUf]g`&\$&(

C`j Yf`NY]X`Yf`[Yk]bbh`C`ma d]U[c`X`]a `Fi XYfb`VY]`XYb
Gd]Y`Yb`bU\Y`DUf]g`&\$&(`i bX`YfZØ`hgY]bYb`HfUi a `hfchn
< YfUi gZcfXYfi b[Yb"

8]Y`C`ma d]gWYb`Gd]Y`Y`]b`DUf]g`&\$&(`g]bX`ZØf`j]Y`Y`5h\`YhYb`Y]b
HfUi a žUVYf`ZØf`C`j Yf`NY]X`Yf`k i fXY`X]YgYf`HfUi a `]b`Y]bYa
YbhgWY]XYbXYb`FYbbYb`ni f`FYU`]hÅh`8Yf`&ž\$` `A YhYf`[fc» Y
Fi XYfYf`g]WYfhY`g]W`ØVYffUgWYbX`XUg`; c`X`]a `G_]Zi bX
YfZØ`hY`g]W`XUa `]h`XYb`K i bgW`bUW`gdcfh]WYf`< ØWghY]ghi b["

9]b`6`]W_`Ui Z`X]Y`gdcfh`]WY
: Ua]`]YbhfUX]h]cb

8]Y`@Y]XYbgWUZh`ZØf`XUg`Fi XYfb`]gh]h]YZ]b`XYf`: Ua]`]Y`NY]X`Yf`
j Yfk i fnY`h`"; fc»j UhYf`: ÅfVYfž`Cb_Y`A Uhh\]Ug`I b[Ya UW`i bX
HUbhY`ž X]h\`NY]X`Yf`g]bX`U`YgUa h`YfZc`[fY]WY`Fi XYfYfž`X]Y`]\fY
Y][YbYb`9fZc`[Y`VY]`]bhYfbUh]cbU`Yb`K Yhh_Åa dZYb`ZY]YfhYb`"8]YgY
gdcfh]WY`; YbYU`c[]Y`_ØbbhY`Yf`_Åfh`k YfXYbž`k Ufi a `C`j Yf
NY]X`Yfž`XYf`i fgdfØb[`]W`U`g`@Y]ghi b[ggWk]a a Yf`VY[Ubbž`%- - *
j ca `GWk]a a Yb`]b`XYb`Fi XYfgdcfh`k YWgY`hY"

8Yf`K Y[`ni a `C`ma d]Ug]Y[

B UWXYa `Yf`]b`XYb`j cf\Yf[Y\YbXYb`K YhhVYk YfVYb`]a `GhUXY
B Ui h]ei Y`VYfY]hg`XfY]`VYY]bXfi W_YbXY`G]Y[Y`Yffi b[Yb`UhhYž
ghUfhYhY`NY]X`Yf`U`g`: Uj cf]h]bg`:]bU`Y`"@YhnhYbX`]W`YffUb[`Yf`X]Y
; c`Xa YXU]`Yž`k Ug`X]Y`9bhhÅi gW`i b[`ØVYf`gY]b`<U`VZ]bU`!5i g]b
Hc_]c`j cf`XfY]`ž\`fYb`nYfghfYi hY`" `ž`X]YgYf`NY]h`UhhY`NY]X`Yf`
gc[Uf`_i fnnY]h][`ØVYf`Y]b`?Uff]YfYYbXY`bUW[YXUW`hž`XcW`XYf`

; YXUb_Y`Ub`Y]bYb"; c`Xa YXU]`Y`]b`DUf]g`a`ch]]YfhY`]\bž
k Y]hYfni a UWXYb"

DfÀdUfUh]cb`]b`9][YbfY[]Y

6YgcbXYfg`VYa Yf_Ybgbk Yfh]gh`NY]X`Yfg`<YfUb[Y\Ybgbk Y]gY`Ub
XUg`HfU]b]b[" " ð`XYb`YhnhYb`đ\`fYb`VYfY]hYhY`Yf`g]W`]b
k Y]h[Y\YbX`Y][Ybj YfUbhk`cfh]W`Yf`A`Ub]Yf`Ui`Z`X]Y`Gd]Y`Y`j`cf`i`bX
gW`c`gg`g]W`]bi`f`gdcfUX]gW`]UbXYfYb`F`i`XYfYfb`Ub"BUW`Y]bYf
k Yb][Yf`YfZc`[fY]W`Yb`9i`fcdUa`Y]ghYfgW`UZh`&\$&&`i`bhYfbU\`a`Yb
NY]X`Yf`i`bX`gY]b`J`UhYf`gck`]Y`HfU]bYf`]bhYbg]j`Y`5bdUggi`b[Yb`Ub
]\fYf`HfU]b]b[ga`Yh\`cX]_ž`i`a`X]Y`VYgha`Ò[`]W`Y`@Y]ghi`b[`ni
Yfn]Y`Yb"GY]b`9fZc`[`]b`DUf]gž`k`c`Yf`U`Y`j`]Yf`F`YbbYb`c`\bY
B]YXYf`U[Y`VYghf]hž`gdf]W`h`ZØf`X]Y`K`]f_gUa`_Y]h`X]YgYg`bYi`Yb
5bgUhnYg"

9]b`Y]bXfi W_gj c``Yg`7ca YVUW_

Hfchn`c[]gh]gW`Yf`<YfUi`gZcfXYfi`b[Ybž`k`]Y`Y]bYf`Y]bghØbX][Yb
J`Yfgd`Àhi`b[`Ui`Z[fi`bX`j`cb`HfUbgdcfhdfcV`Ya`Ybž`V`]YV`NY]X`Yf
Zc_i`gg]Yfhi`bX`nY][hY`Y]bY`VYY]bXfi`W`YbXY`@Y]ghi`b[`ja
<U`VZ]bU`Y`a`]h`Y]bYf`c`ma`d]gW`Yb`6YghmY]h`GY]b`HUhhc`c`a`]h`XYb
c`ma`d]gW`Yb`F]b[Yb`]a`BUW`Yb`Yf]bbYfh`b]W`h`bi`f`Ub`gY]bY
5a`V]h]cbYbž`gcbXYfb`ghY`h`Ui`W`gma`Vc`]gW`]ZØf`X]Y`K`YfhY`XYf
9bhgW`c`ggYb`Y]hi`bX`XYg`8i`fW`\U`hYj`Yfa`Ò[Ybgž`X]Y`]\b`V]g`ni`f
; c`Xa`YXU]`Y`VY[`Y]hYhYb"

A`]h`C`]j`Yf`NY]X`Yf`\Uh`8Yi`hgW`]UbX`Y]bYb`k`Y]hYfYb
\YfUi`gfU[YbXYb`Gdcfh`Yfž`XYf`gck`c`\`gY]bY`Y][YbY`?Uff]YfY
UVgY]hg`XYf`[fØ»YfYb`F`i`XYfYf!; Ya`Y]bgW`UZh`VU`\bhY`U`g`Ui`W`
Y]bYb`VYXYi`hgUa`Yb`A`ca`Ybh]b`XYf`; YgW`]W`hY`XYg`XYi`hgW`Yb
F`i`XYfgdcfhg`Xc_i`a`Ybh]YfhY"GY]b"; c`Xa`YXU]`Yb[Yk`]bb`]gh`Y]bY
]bgd]f]YfYbXY`; YgW`]W`hY`ØVYf`ZUa`]`ÀfYb`Ghc`nž`dYfgØb`]W`Y
<YfUi`gZcfXYfi`b[Yb`i`bX`XYb`i`bUi`Z`Øf`]W`Yb`9]bgUhn`Ui`Z`XYa
K`Y[`ni`a`9fZc`["

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY